



REPLY TO  
ATTENTION OF:

DEPARTMENT OF THE ARMY  
HEADQUARTERS, 1<sup>ST</sup> SIGNAL BRIGADE (NETCOM/9<sup>TH</sup> ASC)  
UNIT #15271  
APO AP 96205-5271

NETC-SKC

20 SEP 2006

MEMORANDUM FOR SEE DISTRIBUTION

SUBJECT: 1<sup>st</sup> Signal Brigade Command Policy Memorandum #8 – Command Safety

주제 : 제1통신여단 명령 정책 메모랜덤 #8 – 지휘 안전

1. Safety within the 1<sup>st</sup> Signal Brigade is a command responsibility and will not be delegated. All personnel must ensure safety is a primary focus, whether on or off duty. The increased costs associated with mishaps coupled with diminished mission capability make it essential to mitigate accident potential.

제1통신여단 내의 안전은 지휘자들의 책임이며 전가되지 않을 것이다. 모든 인원은 임무 수행중이건 아니건 안전을 주된 초점으로 맞추어야 한다. 사고로 인한 손실과 그로인해 저하된 임무 수행 능력 때문에 사고의 가능성을 줄여야 한다.

2. As the 1<sup>st</sup> Signal Brigade Senior Safety Officer, I expect all supervisors to be actively involved in risk management assessments and set the standard for accident avoidance. I also expect all 1<sup>st</sup> Signal Brigade personnel to be aware of their individual safety responsibilities and be proactive in accident prevention. We must constantly guard against complacency which can result in serious accidents.

제1통신여단의 고위 안전장교로서 나는 모든 지휘자들이 위험 관리 평가에 적극적으로 참여하고 사고 예방을 위한 기준을 정립할 것을 요구한다. 나는 또한 모든 부대원들이 개인 안전을 위한 책임을 인지하고 사고 예방을 위해 적극적인 자세로 임해주었으면 한다. 우리는 언제나 나태함으로 인한 심각한 사고를 방지해야 한다.

3. Each battalion and company will ensure safety officers/NCOs are appointed and trained to execute the provisions of the 1<sup>st</sup> Signal Brigade Safety Program. Risk assessments will be completed for all hazardous operations and safety deficiencies will be corrected immediately.

모든 대대와 중대는 1통신여단의 안전 프로그램을 수행할 안전장교 및 하사관들이 있도록 보장해야 한다. 모든 유해한 임무를 위한 위험 평가가 작성되어야 하며 안전결함은 즉시 수정되어야 한다.

NETC-SKC

SUBJECT: 1<sup>st</sup> Signal Brigade Command Policy Memorandum #8 – Command Safety

주제 : 제1통신여단 명령 정책 메모랜덤 #8 – 지휘 안전

4. Accident prevention is vital to the successful accomplishment of our mission and directly affects the brigade's mission readiness. I demand active participation by all members of the 1<sup>st</sup> Signal Brigade in the Brigade Safety Program.

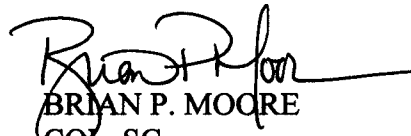
사고 예방은 임무의 성공적 수행에 필수적이며 여단의 임무 준비성과 밀접한 관계를 가지고 있다. 나는 여단 안전 프로그램에 모든 인원이 적극적으로 참여할 것을 요구한다.

5. The proponent for this policy is the Brigade Safety Officer at 723-3097.

이 정책의 지지자는 여단 안전 장교이다.(723-3097)

6. "FIRST TO COMMUNICATE!"

“선두 통신!”

  
BRIAN P. MOORE  
COL, SC  
Commanding

DISTRIBUTION:

A